



Генеральная Ассамблея
Экономический и Социальный Совет

Distr.
GENERAL

A/39/167/Add.1
E/1984/33/Add.1

3 May 1984

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Тридцать девятая сессия
Пункт 86 первоначального перечня*
ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЯ
НА ВТОРОЕ ДЕСЯТИЛЕТИЕ ДЕЙСТВИЙ
ПО БОРЬБЕ ПРОТИВ РАСИЗМА И
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

ЭКОНОМИЧЕСКИЙ И СОЦИАЛЬНЫЙ
СОВЕТ
Первая очередная сессия
1984 года
Пункт 2 повестки дня
ВТОРОЕ ДЕСЯТИЛЕТИЕ ДЕЙСТВИЙ
ПО БОРЬБЕ ПРОТИВ РАСИЗМА
И РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

Проект плана мероприятий на период 1985-1989 годов,
подготовленный в соответствии с резолюцией 38/14
Генеральной Ассамблеи

Доклад Генерального секретаря

Добавление

Последствия документа A/39/167-E/1984/33 для бюджета по
программам

Заявление, представленное Генеральным секретарем в
соответствии с правилом 31 правил процедуры Экономического
и Социального Совета

1. Доклад Генерального секретаря о проекте плана мероприятий на период 1985-1989 годов в связи со вторым Десятилетием действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации содержится в документе A/39/167-E/1984/33. В пункте 33 этого документа говорится, что Генеральная Ассамблея, возможно, пожелает разрешить осуществление в 1985 году нижеследующих мероприятий и выделить необходимые для этого средства:

a) международный семинар по вопросу о комиссиях по общинным отношениям и их функциях, который можно было бы провести в месте расположения одной из региональных комиссий;

b) подготовка и публикация подборки по национальным законодательствам, направленным против расовой дискриминации, на глобальной основе;

* A/39/50.

с) исследование о роли деятельности частных групп по борьбе против расизма и расовой дискриминации, которое будет подготовлено Генеральным секретарем и представлено Генеральной Ассамблее через Экономический и Социальный Совет;

d) подготовка, публикация и распространение на самой широкой основе брошюр по проблемам расовой дискриминации, с которыми сталкиваются лица, проживающие в условиях режима апартеида, а также о развитии терпимости и гармонии в отношении иммигрантов, меньшинств и коренного населения и народов.

2. Если Экономический и Социальный Совет примет решение рекомендовать Генеральной Ассамблее осуществить в 1985 году вышеназванные мероприятия и если Генеральная Ассамблея одобрит их, то может возникнуть необходимость в дополнительных сметных расходах, сумма которых и предложения, на которых они основаны, приводятся ниже.

Международный семинар

3. Если предположить, что семинар будет проходить в Бангкоке в течение десяти рабочих дней и в нем примут участие 32 делегата и в соответствии с резолюцией 3280 (XXIX) Генеральной Ассамблеи три представителя африканских национально-освободительных движений, признанных Организацией африканского единства, то связанные с этим расходы, на которые необходимо будет выделить средства по разделу 23 (Права человека), ориентировочно составят на период 1985 года 118 300 долл. США с нижеследующей разбивкой по статьям:

Проведение международного семинара по вопросу о комиссиях по общинным отношениям и их функциях (Бангкок, две недели)

1985 год
(в долл. США)

Путевые расходы и суточные участников

Путевые расходы	52 500
Суточные	40 000

Путевые расходы и суточные шести сотрудников Центра по правам человека (один представитель Генерального секретаря, три оперативных сотрудника и два секретаря)

Путевые расходы	13 800
Суточные	9 000

Консультанты

Плата за справочные материалы
(3 x 1 000 долл. США)

<u>3 000</u>
<u>118 300</u>

/...

4. Расходы по обслуживанию конференций, которые будут финансироваться по разделу 29, оцениваются на основе полного финансирования в 529 500 долл. США на 1985 год со следующей подразбивкой:

	<u>1985 год</u> (в долл. США)
Предсессионная документация (100 стр., 5 документов)	55 400
Обслуживание заседаний (20 заседаний)	103 100
Сессионная документация (60 стр., 4 документа)	63 000
Послесессионная документация (32 стр., 1 документ)	20 000
Потребности Управления общего обслуживания	4 300
Путевые расходы 51 сотрудника Департамента по обслуживанию конференций	<u>283 700</u>
	<u>529 500</u>

Подборка на глобальной основе по национальным
законодательствам, направленным против расовой
дискриминации

5. Для обеспечения необходимым специалистом для подготовки этой подборки потребуется нанять консультанта на уровне С-4 на период в шесть месяцев. Соответствующие расходы на это, которые будут финансироваться по разделу 23, оцениваются в 36 000 долл. США на 1985 год.

Исследование о роли деятельности частных групп по
борьбе против расизма и расовой дискриминации

6. Предлагаемое исследование будет подготовлено Центром по правам человека с использованием средств, уже предоставленных по разделу 23 бюджета по программам на двухгодичный период 1984-1985 годов.

Подготовка, публикация и распространение брошюр
по проблемам расовой дискриминации

7. Департамент общественной информации оценивает, что предлагаемая деятельность в области информации может быть осуществлена в рамках существующих ресурсов по разделу 27 (Общественная информация) бюджета по программам на двухгодичный период 1984-1985 годов.

8. В заключение следует отметить, что в случае утверждения Экономическим и Социальным Советом и Генеральной Ассамблеей видов деятельности, предложенных в пункте 33 документа A/39/167-E/1984/33, на двухгодичный период 1984-1985 годов потребуются дополнительные средства, оцениваемые в 154 300 долл. США по разделу 25 (Права человека) и в 529 500 долл. США по разделу 29 (Обслуживание конференций). Расходы на виды деятельности, которые будут осуществляться в течение периода 1986-1989 годов, будут рассматриваться в предложениях по бюджету по программам на двухгодичные периоды 1986-1987 и 1988-1989 годов.
